

呱呱叫 日语口语系列丛书

回生回生之火



——日语口语900句

主编 姚继中

编著 李红

广里真智子 (日)

审订 广里真智子 (日)

姚继中

附 MP3

外语教学与研究出版社

呱呱叫 日语口语系列丛书

星星之火



日语口语900句

主编 姚继中
编著 李红
 广里真智子 (日)
审订 广里真智子 (日)
 姚继中

外语教学与研究出版社
北京

图书在版编目(CIP)数据

星星之火——日语口语 900 句 / 姚继中主编. — 北京: 外语教学与研究出版社, 2005.9

(呱呱叫日语口语系列丛书)

ISBN 7-5600-5154-5

I. 星… II. 姚… III. 日语—口语 IV. H369.9

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2005) 第 112696 号

出 版 人: 李朋义

责任编辑: 刘永志

封面及插图: 张 峰

版式设计: 牛茜茜

出版发行: 外语教学与研究出版社

社 址: 北京市西三环北路 19 号 (100089)

网 址: <http://www.fltrp.com>

印 刷: 北京京科印刷有限公司

开 本: 889×1194 1/64

印 张: 3

版 次: 2006 年 1 月第 1 版 2006 年 1 月第 1 次印刷

书 号: ISBN 7-5600-5154-5

定 价: 11.90 元 (随书附 MP3 一张)

* * *

如有印刷、装订质量问题出版社负责调换

制售盗版必究 举报查实奖励

版权保护办公室举报电话: (010)88817519

出版说明

随着中日两国交流的进一步扩大，学习日语的人越来越多了。许多日语学习者都感到：自己虽然背了大量单词，也学了很多语法，但在实际工作和生活中却不太会用，更不太说得出来。《呱呱叫日语口语系列丛书》正是针对广大日语学习者的这一困难，由中日专家联合编写而成的。本套丛书选材新颖、内容实用、语言地道、形式活泼，并配有由日本专家录制的录音磁带，可以帮助读者以最快的速度提高自己的日语口语能力。

本套丛书由《此时此景——情景日语会话》、《一点即通——轻松日语会话》、《活学活用——实用日语会话》、《立竿见影——生活日语会话》、《出门在外——服务业日语会话》、《帮帮我啊——应急日语口语》、《刨根问底——巧学日语问句》、《斟词酌句——巧学日语句型》、《星星之火——日语口语900句》、《前程指南——日语求学求职》等10册组成。内容涉及生活、工作、学习等各个方面，生动的场景会使读

★★

★★★



者有身临其境的感觉，并能轻轻松松地学会纯正、地道的日语。

其中，本册《星星之火——日语口语900句》由32个常见场景构成，共收录单句900句。本册采用意思有上下关联的单句形式，将日常寒暄、请求、购物、看病、娱乐、迎送等场面中的关键性问题提出来，使读者能够迅速地捕捉到各个场面的重点内容，以达到事半功倍的学习效果。

本套丛书为了方便日语初学者，采用了日汉对照的形式，并在日文汉字上面标注了假名，同时也标明了相应的罗马字。罗马字部分的规则，以1954年12月9日日本内阁以第一号令告示公布的《罗马字拼写法》中的标准式（黑本式）为基准，同时参考了外研社出版的《基础日本语学习辞典》中的相关规则。

《呱呱叫日语口语系列丛书》是日语学习者难得的口语老师，我们真诚地希望本套丛书能够得到读者的喜爱。由于我们水平有限，想必会有疏漏和错处，敬请读者批评、指正。

外研社

2005年10月

编者前言



《呱呱叫日语口语系列丛书》是针对学习日语的中国人编写的。为使日语初学者、自学者、大学日语专业一二级学生、准备赴日的留学人员，以及工作和生活需要使用日语的人能够轻松、自如地用日语进行交流，我们有选择、有重点地对本丛书的会话内容进行了编写。

本套丛书由《此时此景——情景日语会话》、《一点即通——轻松日语会话》、《活学活用——实用日语会话》、《立竿见影——生活日语会话》、《出门在外——服务业日语会话》、《帮帮我啊——应急日语口语》、《刨根问底——巧学日语问句》、《斟词酌句——巧学日语句型》、《星星之火——日语口语900句》、《前程指南——日语求职求学》等10册组成。读者可以根据各自的需要，有选择地进行阅读和学习。

本丛书选编的会话内容，除最基本的寒暄、自我介绍等交际用语之外，还涉及学生生活中的各种话题，如有关图书馆、教师的话题；也包含了工作相关的会话用语，如在日本求职、就业时，在中国从事酒店服务、导游等与日本人接触较多的行业中所用到的一些会话；当然也有大量日常生活中不可缺少的情景会话，如购物、问路、理发、看病、寄邮件、预约酒店等等。

本丛书的编写，原则上是先设定不同场景的中文会话，然后再将其译成地道的日语。为使读者能够尽快地掌握日语简体和敬体的用法，我们在翻译时，兼顾了简体、敬体等多种表达方式。

书中所有句子都是日、中文对应，并在日文汉字上标注了假名，日文句子之后还附上了相应的罗马字。这无疑大大方便了尚未完全掌握或者刚刚掌握五十音图的读者。当他们遇到疑难读音或一字多音等问题时，就没有必要专门去查字典了。相信这也会激起他们继续学习日语的热情。同时，本套丛书也适用于学习中文的日本朋友。

当然，想完全掌握日语，除了要学习单词和语法外，还需要了解日语交流的对象——日本人的思维方式以及生活环境。为使读者能够尽快地掌握并自如地使用标准的日语，我们在选材、编写方面也做了很多努力。

殷切地希望读者能够通过本套丛书的学习，对日语以及日本人的文化、生活、想法等有更深的理解和认识。衷心祝愿大家能够成为中日交流的使者，在两国之间建立起更深、更广的友好关系。

编者

2005年10月



罗马字拼写法

| | | | | | |
|----|------|------|-----|-----|----------------|
| a | i | u | e | o | |
| ka | ki | ku | ke | ko | kya kyu kyo |
| sa | shi | su | se | so | sha shu sho |
| ta | chi | tsu | te | to | cha chu cho |
| na | ni | nu | ne | no | nya nyu nyo |
| ha | hi | fu | he | ho | hya hyu hyo |
| ma | mi | mu | me | mo | mya myu myo |
| ya | (i) | yu | (e) | yo | |
| ra | ri | ru | re | ro | rya ryu ryo |
| wa | (i) | (u) | (e) | (o) | |
| | | | | | |
| ga | gi | gu | ge | go | gya gyu gyo |
| za | ji | zu | ze | zo | ja ju jo |
| da | (ji) | (zu) | de | do | (ja) (ju) (jo) |
| ba | bi | bu | be | bo | bya byu byo |
| pa | pi | pu | pe | po | pya pyu pyo |

[注：本套拼写法为1954年12月9日日本内阁以第一号令告示公布的标准式（黑本式）《罗马字拼写法》。]

※ 罗马字拼写法的补充说明

① 拨音均用“n”来表示。当拨音“n”后面紧跟元音

字母或“y”时，“n”的后面打隔音符号“'”。

例：親戚→しんせき→shinseki

例：婚姻→こんいん→kon'in

②长音通过在元音字母上加长音符号“^”来表示。当出现以“い”或“お”表示长音的情况时，则不用长音符号表示，按原拼写方法即可。

例：コーヒー→kôhii

例：大きい→おおきい→ookii

③促音以重叠其后面的辅音字母来表示。当辅音字母是“ch”时，不重叠“c”，而用添加“t”的方式来表示，即“tch”的形式。

例：出張→しゅっちょう→shutchô

④原则上，专有名词的第一个字母大写。

例：北京→ペキン→Pekin

⑤“あっ”一类感叹词末尾的促音，用隔音符号“'”来表示。其后面用“！”来替代日文中顿号的功能。

例：あっ、今日～の？→あっ、きょう～の？→

A' ! Kyô ~ no ?

⑥关于书中出现的片假名词语的一些特殊拼写，且在前表中没有明示的，现归纳如下：

ウィ→wi ウェ→we ウォ→wo

ティ→thi ディ→dhi デュ→dhu

ファ→fa フィ→fi フェ→fe フォ→fo

目 录



| | |
|---------------|----|
| 1. 日常寒暄 | 1 |
| 2. 介绍 | 6 |
| 3. 祝愿 | 12 |
| 4. 请求 | 16 |
| 5. 感谢 | 20 |
| 6. 称赞 | 25 |
| 7. 道歉 | 29 |
| 8. 款待 | 33 |
| 9. 责备 | 39 |
| 10. 告别 | 43 |
| 11. 时间 | 49 |
| 12. 在机场 | 53 |
| 13. 在旅馆 | 61 |
| 14. 在餐馆 | 71 |
| 15. 问路 | 79 |
| 16. 购物 | 83 |

| | |
|-------------------|------------|
| 17. 在邮局 | 95 |
| 18. 天气 | 99 |
| 19. 乘飞机 | 104 |
| 20. 约会 | 108 |
| 21. 观光 | 112 |
| 22. 打电话 | 117 |
| 23. 在理发店 | 125 |
| 24. 在银行 | 131 |
| 25. 在海关 | 137 |
| 26. 邀请 | 143 |
| 27. 乘车 | 147 |
| 28. 看病 | 152 |
| 29. 休假 | 160 |
| 30. 预订 | 164 |
| 31. 娱乐 | 172 |
| 32. 迎送 | 177 |
| 作者简介 | 182 |



1. 日常寒暄

典型例句

- 1) おはよう。
 - ▷ Ohayô.
 - ▶ 早上好。

- 2) こんにちは。
 - ▷ Konnichi wa.
 - ▶ 你好。

- 3) こんばんは。
 - ▷ Konban wa.
 - ▶ 晚上好。

- 4) お^{やす}休みなさい。
 - ▷ Oyasumi nasai.
 - ▶ 晚安。

- 5) お^{げんき}元気ですか。
 - ▷ Ogenki desu ka?

▶ 你好吗？

6) どこへ行くの？

▷ Doko e iku no?

▶ 你去哪儿？

7) まあまあいいよ。

▷ Mâmâ ii yo.

▶ 还可以。

8) お^あ会いできてうれしいです。

▷ Oai dekite ureshii desu.

▶ 见到您很高兴。

9) ここで^あ会えると思^{おも}わなかった。

▷ Koko de aeru to omowanakatta.

▶ 没想到会在这里见到你。

10) よろしくお^{ねが}願いします。

▷ Yoroshiku onegai shimasu.

▶ 请多关照。

11) いただきます。

▷ Itadakimasu.

▶ 那我就不客气了（那我开吃了）。

12) ごちそうさま。

▷ Gochisôsama.

▶ 谢谢您的款待。

13) ^い行ってきます。

▷ Itte kimasu.

▶ 我走了。

14) ^い行ってらっしゃい。

▷ Itte rasshai.

▶ 早去早回。

15) ただいま。

▷ Tadaima.

▶ 我回来了。

16) ^{かえ}お帰りなさい。

▷ Okaerinasai.

▶ 你回来啦。

17) お^{つか}疲れ^{さま}様です。

▷ Otsukaresama desu.

▶ 您辛苦了。

18) ご^{くろう}苦労^{さま}様。

▷ Gokurôsama.

▶ 你辛苦了。

19) お^{さき}先^{しつれい}に失礼します。

▷ Osaki ni shitsurei shimasu.

▶ 我先走了。

20) お^{ひさ}久しぶりです。

▷ Ohisashiburi desu.

▶ 好久不见了。

21) お^で出かけですか。

▷ Odekake desu ka?

▶ 出门吗？

22) ぜんぜん^か変わってないですね。

▷ Zenzen kawatte nai desu ne.

▶ 你一点儿都没有变啊。

23) きょう^{きょう}はいい^{てんき}天気ですね。

▷ Kyô wa ii tenki desu ne.

▶ 今天天气真好啊。

24) あい^かかわらず^{げんき}元気ですね。

▷ Aikawarazu genki desu ne.

▶ 你身体还是那么好啊。

25) ちょっとそこまで。

▷ Chotto soko made.

▶ 出去走走。

26) ご^ぶ無^さ沙^た汰しております。

▷ Gobusata shite orimasu.

▶ 好久没联络了。

27) ^{いそが} 忙しいそうですね。

▷ Isogashisô desu ne.

▶ 你好像很忙啊。

28) ^{さいきん} 最近どうですか。

▷ Saikin dô desu ka?

▶ 近来好吗？

29) さようなら。

▷ Sayônara.

▶ 再见。

30) じゃあね。

▷ Jâ ne.

▶ 再见。



2. 介绍

典型例句

31) ^{じ こしょうかい} 自己紹介させていただきます。

▷ Jiko shôkai sasete itadakimasu.